

DAROVACIA ZMLUVA č. 11/2023

uzatvorená podľa § 261 ods. 6 Obchodného zákonného a § 628 a nasl. Občianskeho zákonného
(ďalej len „zmluva“)

I. ZMLUVNÉ STRANY

DARCA

Obchodné meno	:	Nadácia U. S. Steel Košice
Zastúpený	:	Mgr. Slávka T V R D O Ň O V Á, správca
Sídlo	:	Vstupný areál U. S. Steel, 044 54 Košice
Banka	:	Slovenská sporiteľňa, a.s., pobočka Košice
Číslo bankového účtu	:	0444980628/0900
IBAN	:	SK64 0900 0000 0004 4498 0628
IČO	:	35549891
DIČ	:	2021813299
IČ DPH	:	nie je platcom DPH

Zapísaný na Ministerstve vnútra Slovenskej republiky, Reg. nad., reg. č. 203/Na-2002/695
(ďalej aj ako „darca“)

a

OBDAROVANÝ

Obchodné meno spoločnosti	:	Štátnej filharmonie Košice
Zastúpený	:	Mgr. Lucia POTOKÁROVÁ, generálna riaditeľka
Sídlo	:	Dom umenia, Moyzesova č. 66, 040 01 Košice
Banka	:	Štátnej pokladnice
IBAN	:	SK04 8180 0000 0070 0038 7286
BIC	:	SPSRSKBA
IČO	:	00164844
IČ DPH	:	SK2020762535
DIČ	:	2020762535

Zapísaná na Ministerstve kultúry Slovenskej republiky, pod č. MK- 6559/2021-110
(ďalej aj ako „obdarovaný“)

II. PREDMET A ÚČEL DAROVANIA

1. Darca daruje obdarovanému finančné prostriedky (ďalej len „finančný dar“) vo výške **5 000,00 EUR** (slovom: päťtisíc eur).
2. Obdarovaný sa zaväzuje, že finančný dar použije na účel vymedzený v § 50 ods. 5 zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov, ktorý je zároveň predmetom jeho činnosti, a to na zachovanie kultúrnych hodnôt. Obdarovaný použije finančný dar na organizačné zabezpečenie Veľkonočného koncertu Štátnej filharmonie Košice, ktorý sa uskutoční 30. 3. 2023. Obdarovaný použije finančný dar na dohodnutý účel vymedzený v § 50, ods. 5 zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov najneskôr do 15. 5. 2023.

III. PODMIENKY DAROVANIA

1. Obdarovaný je oboznámený s podmienkami darovania a finančný dar s vďakou prijíma.
2. Finančný dar bude prevedený na účet obdarovaného uvedený v čl. I. tejto zmluvy bezodkladne po podpísaní zmluvy.
3. **Obdarovaný je povinný preukázať darcovi použitie finančného daru najneskôr do 30 dní odo dňa jeho úplného vynaloženia formou doručenia kópií účtovných dokladov darcovi (napr. faktúry a doklady o ich úhrade - výpisu z bankového účtu, dodacie listy, zápisu z verejných obstarávaní, resp. cenových dopytovaní a pokladničné doklady).**
4. Ak obdarovaný použije v dohodnotej lehote na dohodnutý účel len časť finančného daru, je povinný, do 15 dní od uplynutia lehoty na jeho použitie, vrátiť zostávajúcu časť finančného daru na bankový účet darcu uvedený v čl. I tejto zmluvy. V opačnom prípade vzniká darcovi právo

vyúčtovať obdarovanému zmluvnému pokutu vo výške 0,05 % denne z nevrátenej časti finančného daru. Zaplatenie zmluvnej pokuty nezbavuje obdarovaného povinnosti vrátiť nepoužitú časť finančného daru. Zmluvná pokuta je splatná v lehote 30 dní odo dňa doručenia jej vyúčtovania obdarovanému.

5. Keďže obdarovaný je platiteľom DPH, je povinný preukázať darcovi použitie finančného daru podľa čl. III. bodu 3 tejto zmluvy vždy v cenách bez DPH. Jedine v prípade, že preukáže, že v zmysle zákona o DPH mu použitím nakúpeného tovaru alebo služby nevznikol nárok na odpočítanie DPH, preukazuje použitie finančného daru v cenách s DPH.

IV. ĎALŠIE DOJEDNANIA

1. Obdarovaný prehlasuje, že sa bude voči darcovi správať v súlade s dobrými mravmi a nebude poškodzovať jeho dobré meno a oprávnené záujmy.
2. Obdarovaný prehlasuje, že žiadnou formou v minulosti a v súčasnosti nespolupracoval a nespolupracuje on sám, ani iné subjekty s ním majetkovo alebo personálne prepojené s akýkoľvek organizáciou, inštitúciou, spoločnosťou alebo iným subjektom podielajúcim sa na teroristických a iných nelegálnych aktivitách a že takýto subjekt finančne ani inak nepodporoval a nepodporuje a súčasne sa zaväzuje, že také konanie nebude realizovať ani v budúcnosti.
3. Darca má právo vyúčtovať obdarovanému zmluvnú pokutu vo výške 30 % z celej hodnoty finančného daru a odstúpiť od zmluvy v prípade podstatného porušenia zmluvných povinností, pričom za podstatné porušenie zmluvných povinností sa považuje ak:
 - a) obdarovaný použije finančný dar alebo jeho časť na iný účel ako je uvedené v čl. II., bod 2. tejto zmluvy,
 - b) obdarovaný sa bude voči darcovi správať v rozpore s dobrými mravmi, poškodí dobré meno darcu alebo jeho oprávnené záujmy,
 - c) obdarovaný nepredloží doklady špecifikované v čl. III., bod 3. tejto zmluvy
 - d) obdarovaný poruší bod 2. v článku IV. tejto zmluvy,
 - e) obdarovaný poruší záväzok(-y) vyplývajúci z Certifikátu a dohody.

Zmluvná pokuta je splatná v lehote 30 dní odo dňa doručenia jej vyúčtovania obdarovanému. Zaplatením zmluvnej pokuty nie je dotknuté právo darcu na náhradu škody v plnom rozsahu.

Odstúpenie od zmluvy je účinné dňom doručenia oznamenia o odstúpení obdarovanému. Obdarovaný je povinný do 15 dní od účinnosti odstúpenia vrátiť finančný dar darcovi na bankový účet uvedený v čl. I tejto zmluvy.

V. PROTIKORUPČNÉ ZÁVÄZKY

1. Obdarovaný vyhlasuje, že ani on ani žiadny z jeho majiteľov, riaditeľov, zamestnancov, ani žiadna iná osoba, konajúca v jeho mene, v súvislosti s úkonmi a transakciami zamýšľanými zmluvou alebo v súvislosti s akýmkoľvek inými obchodnými transakciami zahŕňajúcimi darcu, neuskutočnila a neuskutoční, neponúkla a neponúkne, alebo nesľúbila a nesľúbi žiadnu platbu alebo inú hodnotnú vec, priamo alebo nepriamo, (i) žiadnemu vládnemu úradníkovi; (ii) žiadnej politickej strane, funkcionárovi politickej strany alebo kandidátovi na úrad; (iii) tretej strane s vedomím alebo s podezrením, že takáto platba alebo hodnotná vec bude v plnom rozsahu alebo sčasti poskytnutá, ponúknutá alebo prisľúbená komukoľvek z vyššie uvedených alebo (iv) akejkoľvek fyzickej alebo právnickej osobe, ak by takáto platba alebo prevod porušovali právo krajiny, v ktorej sú vykonané, alebo právo Slovenskej republiky, Európskej únie alebo USA. Je úmyslom zmluvných strán, aby žiadne platby alebo prevody peňazí alebo čohokoľvek hodnotného neboli vykonané s úmyslom alebo efektom verejnej alebo komerčnej korupcie, akceptácie alebo tichého súhlasu s vydieraním, úplatku alebo iných nelegálnych alebo nečestných nástrojov na získanie obchodu. Avšak, tento článok nezakazuje poskytovanie obchodných upomienkových darov nepatrnej hodnoty, či poskytnutie štandardného a obvyklého obchodného pohostenia za podmienky, že akýkoľvek takýto upomienkový dar alebo pohostenie sú legálne v štáte, v ktorom sú poskytnuté, sú ponúknuté z legitímného obchodného dôvodu, odôvodnené danými okolnosťami, a nie sú poskytnuté so žiadnym nečestným alebo korupčným cieľom. Pre účely zmluvy pojem "vládny úradník" znamená akéhokoľvek činiteľa alebo zamestnanca (i) akejkoľvek miestnej, štátnej, regionálnej alebo

národnej vlády/správy alebo akéhokoľvek ministerstva/ štátneho alebo správneho orgánu, agentúry alebo ich zástupcu, (ii) spoločnosti úplne alebo čiastočne vlastnenej alebo kontrolovanej vládou, alebo štátnym či správnym orgánom, alebo (iii) verejnej medzinárodnej organizácii, alebo akúkoľvek inú osobu oficiálne konajúcu pre alebo v mene takejto vlády alebo ministerstva, štátneho alebo správneho orgánu, zástupcu, spoločnosti alebo verejnej medzinárodnej organizácie.

2. Právo implementujúce Dohovor Organizácie pre hospodársku spoluprácu a rozvoj o boji s podplácaním zahraničných verejných činiteľov v medzinárodných obchodných transakciách ("Dohovor OECD"), vrátane protikorupčnej legislatívy Slovenskej republiky a zákona USA o zahraničných korupčných praktikách (ďalej spolu "príslušná protikorupčná legislatíva"), zakazuje priame a nepriame podplácanie a pokus o podplácanie verejných činiteľov. Obe zmluvné strany sú oboznámené s príslušnou protikorupčnou legislatívou, rozumejú jej a súhlasia s jej dodržiavaním a tiež s tým, že nepodniknú žiadne kroky, ktoré by mohli byť porušením alebo by mohli zapríčiniť porušenie príslušnej protikorupčnej legislatívy alebo porušenie práva iných krajín, ktoré zakazuje rovnaký typ správania.

VI. EKONOMICKE SANKCIE

1. Obdarovaný prehlasuje a zaručuje, že, pokiaľ ide o jeho povinnosti podľa zmluvy a akejkoľvek inej dohody s darcom, v súčasnej dobe dodržiava a naďalej bude dodržiavať zákony, predpisy a vykonávacie nariadenia vydané a/alebo nariadené (i) Slovenskou republikou alebo (ii) Európskou úniou a jej orgánmi alebo (iii) Bezpečnostnou Radou Organizácie spojených národov alebo (iv) Úradom pre kontrolu zahraničných aktív (The Office of Foreign Assets Control „OFAC“) Ministerstva financií USA (pozri: www.treasury.gov/resource-center/sanctions/Pages/default.aspx), ktoré zakazujú, okrem iných vecí, vstupovanie do transakcií s a poskytovanie služieb určitým cudzím krajinám, územiam, entitám a jednotlivcom. Obdarovaný prehlasuje a zaručuje, že ani obdarovaný, ani žiadna osoba, ktorá má prospech z obdarovaného, nie je (i) osobou uvedenou v zozname zvlášť označených občanov a blokovaných osôb (tzv. Specially Designated Nationals and Blocked Persons), publikovanom úradom OFAC, alebo v ktoromkoľvek inom podobnom zozname vydanom akýmkolvek z vyššie uvedených regulačných orgánov („Osoba zahrnutá do zoznamu“) alebo (ii) ministerstvom/úradom, agentúrou alebo zástupcom, alebo nie je inak priamo alebo nepriamo kontrolovaný alebo konajúci v mene žiadnej Osoby zahrnutej do zoznamu alebo vlády krajinu podliehajúcej súhrnným ekonomickým sankciám nariadeným ktorýmkolvek z vyššie uvedených regulačných orgánov, zahŕňajúc Kubu, Irán, Severnú Kóreu, Rusko, Sýriu, Krym, alebo časti Ukrajiny, ktoré nie sú kontrolované vládou, v Doneckej, Chersonskej, Luhanskej a Záporožskej oblasti (každá Osoba zahrnutá do zoznamu a každá iná entita a krajina opísaná v časti (ii) sa ďalej označuje ako „Blokovaná Osoba/ Sankcionovaná strana“).
2. Obdarovaný ďalej prehlasuje a zaručuje, že žiadny tovar alebo služba, ktorú prijíma od darcu, nezahŕňa, nevyžaduje súčinnosť, netýka sa, ani nesúvisí, vcelku alebo sčasti, so žiadnou Blokovanou Osobou alebo jej majetkom alebo jej produktmi.
3. Obdarovaný týmto uznáva a súhlasí, že porušenie akejkoľvek podmienky tohto článku obdarovaným kedykoľvek počas doby platnosti zmluvy sa bude považovať za podstatné porušenie zmluvy.
4. Obdarovaný týmto súhlasí, že odškodní, obháji a uchráni od ujmy darcu a jeho štatutárnych zástupcov, riaditeľov/vedúcich pracovníkov a zamestnancov pred a proti akýmkolvek a všetkým nárokom, požiadavkám, náhradám škôd, výdavkom, pokutám a penále vzniknutým v súvislosti s akýmkolvek údajným porušením tohto prehlásenia a záruky obdarovaným alebo jeho zástupcami. Darca môže odmietnuť, pozastaviť alebo odrieknúť akúkoľvek transakciu pre Blokovanú Osobu bez penále alebo platby za odmietnutý, pozastavený alebo odrieknutý tovar alebo službu, a/alebo odstúpiť od zmluvy alebo akejkoľvek inej dohody s darcom, úplne alebo sčasti, alebo ich ukončiť, ak (i) obdarovaný alebo jeho zástupca porušil vyššie uvedené prehlásenie a záruku alebo (ii) darcu je v dobrej viere presvedčený, že obdarovaný alebo jeho zástupca má v úmysle porušiť vyššie uvedené prehlásenie a záruku, a obdarovaný v odpovedi na výzvu darcu neposkytne bez zbytočného odkladu primerané a uspokojivé uistenie, že koná

plne v súlade s týmto článkom. Obdarovaný uhradí všetky penále a škody vzniknuté ako dôsledok porušenia podmienok uvedených v tomto článku.

VII.
ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisania oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia tejto zmluvy v Centrálnom registri zmlúv.
2. Zmluvu je možné meniť a dopĺňať len na základe dohody obidvoch zmluvných strán formou písomného dodatku.
3. Táto zmluva je vyhotovená v 2 vyhotoveniach, 1 vyhotovenie obdrží darcu a 1 obdarovaný.
4. Zmluvné vzťahy touto zmluvou neupravené sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka, Občianskeho zákonníka a súvisiacimi právnymi predpismi.
5. Počas doby trvania zmluvy je obdarovaný povinný oznámiť darcovi zmeny týkajúce sa obchodného mena, sídla alebo miesta pôsobenia, štatutárnych orgánov, vrátane spôsobu ich konania a zastupovania v právnych vzťahoch, predmetu činnosti, začatie exekučného konania na majetok obdarovaného, začatie konania podľa zákona o konkurze a reštrukturalizácii alebo začatie obdobného konania podľa aplikovateľných právnych predpisov. Obdarovaný je zároveň povinný poskytovať darcovi iba úplné, správne, aktuálne a pravdivé osobné údaje dotknutých osôb v zmysle ustanovení Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane osobných údajov (GDPR) a oznámiť mu bez zbytočného odskladu akékoľvek ich zmeny a aktualizácie.
6. Obdarovaný sa zaväzuje oboznámiť sa s Oznámením o spracúvaní osobných údajov darcu (ďalej len „Oznámenie“), ktoré sa nachádza na webovej stránke darcu – časť ochrana osobných údajov <http://www.usske.sk/sk/o-nas/gdpr/ochrana-osobnych-udajov-uvod> a oboznámiť s jeho obsahom svojich zamestnancov ako aj akékoľvek iné dotknuté osoby, ktorých osobné údaje poskytne darcovi, a to ešte pred prvým poskytnutím osobných údajov dotknutých osôb objednávateľovi akoukoľvek formou.
7. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je Certifikát a dohoda.

Košice dňa:

Košice dňa:

.....
za: Nadácia U. S. Steel Košice

.....
za: Štátна filharmónia Košice